



Consejo de Seguridad

Distr. general
7 de diciembre de 2001
Español
Original: inglés

Relación sumaria comunicada por el Secretario General en la que se indican los asuntos que se hallan sometidos al Consejo de Seguridad y la etapa alcanzada en su estudio

Adición

De conformidad con el artículo 11 del reglamento provisional del Consejo de Seguridad, el Secretario General presenta a continuación la siguiente relación sumaria.

La lista de los temas que tiene ante sí el Consejo de Seguridad figura en los documentos S/2001/15, de 19 de marzo de 2001, S/2001/15/Add.3, de 28 de marzo de 2001, S/2001/15/Add.5, de 2 de abril de 2001, S/2001/15/Add.6, de 4 de abril de 2001, S/2001/15/Add.7, de 6 de abril de 2001, S/2001/15/Add.10, de 13 de abril de 2001, S/2001/15/Add.20, de 25 de mayo de 2001, S/2001/15/Add.26, de 6 de julio de 2001, S/2001/15/Add.35, de 1º de septiembre de 2001, S/2001/15/Add.37, de 21 de septiembre de 2001, S/2001/15/Add.38, de 28 de septiembre de 2001, S/2001/15/Add.39, de 5 de octubre de 2001, S/2001/15/Add.40, de 12 de octubre de 2001, S/2001/15/Add.41, de 19 de octubre de 2001, S/2001/15/Add.42, de 26 de octubre de 2001, S/2001/15/Add.43, de 2 de noviembre de 2001 y S/2001/15/Add.47, de 30 de noviembre de 2001.

Además, durante la semana que finalizó el 1º de diciembre de 2001, el Consejo de Seguridad tomó medidas sobre los temas siguientes:

La situación relativa al Sáhara occidental (véanse S/11593/Add.42 y 44; S/19420/Add.38; S/21100/Add.25; S/22110/Add.17; S/23370; S/25070/Add.9; S/1994/20/Add.12, 29 y 45; S/1995/40/Add.1, 14, 20, 25, 37 y 50; S/1996/15/Add.21 y 47; S/1997/40/Add.11, 20, 39 y 42; S/1998/44/Add.4, 15, 29, 37, 43 y 50; S/1999/25/Add.3, 5, 12, 16, 18, 36 y 49; S/2000/40/Add.8, 21, 29, 42 y 43; y S/2001/15/Add.9, 17 y 26; véase también S/2001/15/Add.47)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en su 4427ª sesión, celebrada el 27 de noviembre de 2001, de conformidad con el entendimiento a que se había llegado en consultas previas, y tuvo ante sí una carta de fecha 12 de noviembre de 2001 dirigida a la Presidenta del Consejo de Seguridad por el Secretario General (S/2001/1067).

La Presidenta señaló a la atención de los miembros del Consejo un proyecto de resolución (S/2001/1109), que se había preparado en el transcurso de las consultas anteriores del Consejo.



El Consejo de Seguridad sometió a votación el proyecto de resolución S/2001/1109 y lo aprobó por unanimidad como resolución 1380 (2001) (el texto de la resolución figura en el documento S/RES/1380 (2001); se publicará en *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad, quincuagésimo sexto año, Resoluciones y Decisiones del Consejo de Seguridad, 2001*).

La situación en el Oriente medio (véanse S/7913, S/7923, S/7976, S/8000, S/8048, S/8066, S/8215, S/8242, S/8252, S/8269, S/8502, S/8525, S/8534, S/8564, S/8575, S/8584, S/8595, S/8747, S/8753, S/8807, S/8815, S/8828, S/8836, S/8885, S/8896, S/8960, S/9123, S/9135, S/9319, S/9382, S/9395, S/9406, S/9427 y Corr.1, S/9449, S/9452, S/9805, S/9812, S/9930, S/10327, S/10341, S/10554, S/10557, S/10703, S/10721, S/10729, S/10743, S/10770/Add.4, S/10855/Add.15, 16, 23, 24, 29, 30, 33, 41, 43 y 44; S/11185/Add.14 a 16, 21, 42/Rev.1 y 47; S/11593/Add.15, 21, 29, 42 y 49; S/11935/Add.21, 42 y 48; S/12269/Add.12, 13, 21, 42 y 48; S/12520/Add.10, 11, 17, 21, 37, 39, 42, 47 y 48; S/13033/Add.2, 16, 19, 21, 23, 34, 47 y 50; S/13737/Add.15, 16, 21, 24 a 26, 33, 47 y 50; S/14326/Add.10, 11, 20, 24, 28, 29, 47 y 50; S/14840/Add.8, 21 a 25, 27, 30 a 33, 37, 42 y 48; S/15560/Add.3, 21, 29, 37, 42, 45, 47 y 48; S/16270/Add.6 a 8, 15, 20, 21, 34, 35, 40 y 47; S/16880/Add.8 a 10, 15, 20, 21, 41 y 46; S/17725/Add.2, 15, 21, 28, 35, 38, 43 y 47; S/18570/Add.2, 21, 30 y 47; S/19420/Add.2 a 4, 18, 19, 22 y Corr.1, 30, 48 y 50; S/20370/Add.4, 12, 16, 21, 30, 32, 37, 44, 46, 47 y 51; S/21100/Add.4, 21, 30 y 47; S/22110/Add.4, 21, 30 y 47; S/23370/Add.4, 7, 21, 30 y 47; S/25070/Add.4, 21, 30 y 48; S/1994/20/Add.3, 20, 29 y 47; S/1995/40/Add.4, 21, 29 y 47; S/1996/15/Add.4, 15, 21, 30 y 47; S/1997/40/Add.4, 21, 30 y 46; S/1998/44/Add.4, 21, 30 y 47; S/1999/25/Add.3, 20, 29 y 46; S/2000/40/Add.4, 15, 20, 21, 24, 29 y 47; y S/2001/15/Add.5, 22 y 31; véanse también S/2000/40/Add.39, 44, 46, 47 y 50; y S/2001/15/Add.11 a 13, 34 y 47)

El Consejo reanudó su examen del tema en su 4428ª sesión, celebrada el 27 de noviembre de 2001, de conformidad con el entendimiento a que se había llegado en consultas anteriores, y tuvo ante sí el informe del Secretario General sobre la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación (S/2001/1079).

La Presidenta señaló a la atención de los miembros del Consejo un proyecto de resolución (S/2001/1110) que se había preparado en el transcurso de las consultas anteriores del Consejo.

El Consejo de Seguridad sometió a votación el proyecto de resolución S/2001/1110 y lo aprobó por unanimidad como resolución 1381 (2001) (el texto de la resolución figura en el documento S/RES/1381 (2001); se publicará en *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad, quincuagésimo sexto año, Resoluciones y Decisiones del Consejo de Seguridad, 2001*).

La Presidenta declaró que, tras las consultas celebradas en el Consejo, se le había autorizado a hacer una declaración en nombre del Consejo y leyó el texto de esa declaración (el texto figura en el documento S/PRST/2001/37; se publicará como *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad, quincuagésimo sexto año, Resoluciones y Decisiones del Consejo de Seguridad, 2001*).

Tribunal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de las violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de la ex Yugoslavia desde 1991

Tribunal Penal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de genocidio y otras violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de Rwanda y de los ciudadanos rwandeses presuntamente responsables de genocidio y otras violaciones de esa naturaleza cometidas en el territorio de Estados vecinos entre el 1º de enero y el 31 de diciembre de 1994

(Véanse S/1996/15/Add.8; S/1999/25/Add.31 y 44; y S/2000/40/Add.21, 46 y 47; véanse también S/22110/Add.38, 47 y 50; S/23370/Add.1, 5, 7, 14, 16, 19, 21, 23, 24, 26, 28, 29, 31, 32, 35 a 37, 40, 43, 45, 46, 49 y 50; S/25070/Add.1, 4, 7 a 13, 15 a 19, 21 a 23, 24 y Corr.1, 25, 26, 28 a 30, 32 a 34, 36, 37, 39 a 42, 45 y 51; S/1994/20 y Add.4, 6, 8, 10, 12 a 17, 19 a 27, 31, 34, 37, 38, 40, 44 a 47 y 49; S/1995/40 y Add.1, 2, 5 a 8, 12, 14 a 19, 22 a 24, 26 a 33, 35 a 37, 39 a 41, 44 y 46 a 50; S/1996/15/Add.1, 2, 4, 6, 7, 13, 18, 20, 21, 26, 28, 30 a 32, 37, 39, 40, 45, 47, 49 y 50; S/1997/40/Add.2, 4, 6, 9 a 12, 14, 16, 18, 19, 21, 23, 28, 34, 37, 42, 47, 48 y 50; S/1998/44/Add.2, 6, 9, 11, 14, 17, 19, 20, 24, 26, 28, 29, 33, 34, 39, 44 y 46; S/1999/25/Add.19; S/2000/40/Add. 1, 8, 11, 14, 18, 23, 24, 27, 32, 42, 45 a 47 y 49; y S/2001/15/Add.2, 3, 6, 12, 13, 17, 24, 25, 28 y 38)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en su 4429ª sesión, celebrada el 27 de noviembre de 2001, de conformidad con el entendimiento a que había llegado en sus consultas anteriores.

La Presidenta, con el consentimiento del Consejo, invitó a los representantes de Bosnia y Herzegovina, Rwanda y la República Federativa de Yugoslavia, a petición de éstos, a que participaran en el debate sin derecho de voto.

La Presidenta, con el consentimiento del Consejo, cursó invitaciones con arreglo al artículo 39 del reglamento provisional del Consejo al Magistrado Claude Jorda, Presidente del Tribunal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de las violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de la ex Yugoslavia desde 1991, a la Magistrada Navanethem Pillay, Presidenta del Tribunal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de genocidio y otras violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de Rwanda y de los ciudadanos rwandeses presuntamente responsables de genocidio y otras violaciones de esa naturaleza cometidas en el territorio de Estados vecinos entre el 1º de enero y el 31 de diciembre de 1994, y a la Sra. Carla Del Ponte, Fiscal del Tribunal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de las violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de la ex Yugoslavia desde 1991 y del Tribunal Internacional para el enjuiciamiento de los presuntos responsables de genocidio y otras violaciones graves del derecho internacional humanitario cometidas en el territorio de Rwanda y de los ciudadanos rwandeses presuntamente responsables de genocidio y otras violaciones de esa naturaleza cometidas en el territorio de Estados vecinos entre el 1º de enero y el 31 de diciembre de 1994.

Resoluciones del Consejo de Seguridad 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) y 1244 (1999) (véanse S/1999/25/Add.43 y 51; S/2000/40/Add.6, 9, 18, 22, 27, 33, 38, 45, 46 y 50; y S/2001/15/Add.3, 7, 10, 11, 15, 25, 30, 35, 40 y 45; véanse también S/1998/44/Add.13, 34, 38 y 42; y S/1999/25/Add.2, 3, 11, 18 y 22)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en su 4430ª sesión, celebrada el 27 de noviembre de 2001, de conformidad con el entendimiento a que había llegado en sus consultas anteriores.

La Presidenta, con el consentimiento del Consejo, invitó a los representantes de Bélgica y la República Federativa de Yugoslavia, a petición de éstos, a que participaran en el debate sin derecho de voto.

De conformidad con el entendimiento a que se había llegado en las consultas del Consejo celebradas anteriormente la Presidenta, con arreglo al artículo 39 del reglamento provisional del Consejo, invitó a hacer uso de la palabra al Sr. Hédi Annabi, Subsecretario General de Operaciones de Mantenimiento de la Paz.

La situación entre el Iraq y Kuwait (véanse S/21100/Add.30 a 33, 36 a 38, 42, 43 y 47; S/22110/Add.6 a 9, 13, 14, 17, 20, 24, 25, 32, 37 y 40; S/23370/Add.8, 11, 28, 34 y 39; S/25070/Add.1, 2, 5, 21, 24 y Corr.1, 26 y 47; S/1994/20/Add.8, 39 a 41 y 45; S/1995/40/Add.14; S/1996/15/Add.11, 12, 23 y 33; S/1997/40/Add.15, 22 a 24, 36, 42, 43, 45, 48 y 51; S/1998/44/Add.2, 7, 9, 12, 19, 24, 36, 44, 47 y 50; S/1999/25/Add.19, 39, 45 y 47 a 49; S/2000/40/Add.11, 12, 22 y 48; y S/2001/15/Add.22, 26 y 27; véanse también S/23370/Add.10, 32, 35 y 47; y S/2001/15/Add.40)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en su 4431ª sesión, celebrada el 29 de noviembre de 2001, de conformidad con el entendimiento a que se había llegado en consultas previas, y tuvo ante sí el informe del Secretario General presentado en cumplimiento de lo dispuesto en el párrafo 5 de la resolución 1360 (2001) (S/2001/1089).

La Presidenta señaló a la atención de los miembros del Consejo un proyecto de resolución (S/2001/1123) que había sido preparado en el curso de las consultas anteriores del Consejo e introdujo una enmienda oral al texto del párrafo 2 de la parte dispositiva del proyecto de resolución en su forma provisional.

El Consejo sometió a votación el proyecto de resolución S/2001/1123, enmendado oralmente en su forma provisional, y lo aprobó por unanimidad como resolución 1382 (2001) (el texto de la resolución figura en el documento S/RES/1382 (2001); se publicará en *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad, quincuagésimo sexto año, Resoluciones y Decisiones del Consejo de Seguridad, 2001*).

Debate de recapitulación sobre la labor del Consejo de Seguridad en el mes en curso (véase S/2001/15/Add.35; véase también S/2001/15/Add.26)

El Consejo de Seguridad reanudó el examen del tema en su 4432ª sesión, celebrada el 30 de noviembre de 2001, de conformidad con el entendimiento a que se había llegado en consultas previas, y tuvo ante sí la carta de fecha 7 de noviembre de 2001 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por la Representante Permanente de Jamaica ante las Naciones Unidas (S/2001/1055).